



ලියාපදිංචි කිරීමේ අං 64  
පතිතය අං 64  
Registration B 64  
(Sen. Sec. paper 15" x 8" 1/2  
S. T. & E. Ori. & Dup.) 12/85

ඉල්ලුම්පත් අංකය සහ දිනය  
විண்ணාපත්තින් ඉலක්කුම නිකුත්වූයේ  
Application No. and Date

2488  
91. 11. 15.

ශ්‍රී ලංකා  
ඉලක්කය  
SRI LANKA

අංකය  
ඉ.ල.  
No.

9868.

ජ්‍යෙෂ්ඨ සහතිකය  
பிறப்பு அத்தாட்சிப் பத்திரம்  
CERTIFICATE OF BIRTH

අනුක්‍රමික අංකය  
தொடர் இலக்கம்  
Serial No.

816226

දිස්ත්‍රික්කය  
பெரும்பகுதி  
District

කොළඹ

කොට්ඨාශය  
பிரிவு  
Division

කිරිඳිපොළ

1. උපන් දිනය හා ස්ථානය  
பிறந்த திகதியும் இடமும்  
Date and place of birth

1991 උතුරු නැති අරෙල්.  
1991 උතුරු නැති අරෙල්.  
1991 උතුරු නැති අරෙල්.

2. නම  
பெயர்  
Name

සරංචි.

3. ස්ත්‍රී පුරුෂ භාවය  
பால்  
Sex

පුරුෂ.

සම්පූර්ණ නම  
முழுப் பெயர்  
full name

බුදුන් සරංචි මහේ, හොඳේ.  
බුදුන් සරංචි මහේ, හොඳේ.

උපන් දිනය  
பிறந்த திகதி  
date of birth

1952 උතුරු නැති අරෙල්.  
1952 උතුරු නැති අරෙල්.

4. පියාගේ  
தகப்பன்  
Father's

උපන් ස්ථානය  
பிறந்த இடம்  
place of birth

හෝමාගම.

ජාතිය  
சாதி  
race

සරංචි.

තත්ත්වය හෝ වෘත්තිය  
அந்தஸ்து அல்லது தொழில்  
rank or profession

ගබඩා කාරකරු.

සම්පූර්ණ නම  
முழுப் பெயர்  
full name

පුද්ගලික ගුණාංග -  
පුද්ගලික ගුණාංග -

උපන් දිනය  
பிறந்த திகதி  
date of birth

1954 උතුරු නැති අරෙල්.  
1954 උතුරු නැති අරෙල්.

5. මවගේ  
தாய்  
Mother's

උපන් ස්ථානය  
பிறந்த இடம்  
place of birth

කහවත්ත.

ජාතිය  
சாதி  
race

සරංචි.

වයස  
வயது  
age

අවුරුදු හය අවුරුදු.

6. මව්පියන් විවාහක ද?  
பெற்றோர் விவாகஞ் செய்தவர்களா?  
Were parents married?

ඔව්.

මවගේ සම්පූර්ණ නම  
முழுப் பெயர்  
his full name

බුදුන් සරංචි මහේ, හොඳේ.  
බුදුන් සරංචි මහේ, හොඳේ.

7. මුත්තා ශ්‍රී ලංකාවේ උපන්නේ නම්  
பாட்டன் இலங்கையிற் பிறந்தால் அவர்  
If grandfather born in Sri Lanka

මවු උපන් වර්ෂය  
பிறந்த வருடம்  
his year of birth

හොඳේ.

මවු උපන් ස්ථානය  
பிறந்த இடம்  
his place of birth



8. පියා ශ්‍රී ලංකාවේ නොපිළිගත් මුත්තා  
ලංකාවේ උපන්නේ නම් මුත්තාගේ

තනුවන් ඉබ්බකයාගේ පිත්තකාමය පුද්ගලයා  
ඉබ්බකයාගේ පිත්තකාමය අයුරු

If the father was not born in Sri Lanka and if great grandfather born in Sri Lanka, the great grandfather's

සම්පූර්ණ නම  
முழு பெயர்  
full name

උපන් වර්ෂය  
பிறந்த வருடம்  
year of birth

උපන් ස්ථානය  
பிறந்த இடம்  
place of birth

9. දැනුම්දුන් තැනැත්තාගේ සම්පූර්ණ නම, වාසස්ථානය හා දැනුම්  
දුන්නේ කවරෙකු වශයෙන් ද යන්න

தகவலாளரின் முழுப் பெயரும் வதியுமிடமும், என்ன முறையில் தகவல் கொடுக்கிறார்

Informant's full name, residence, and in what capacity he gives information

10. දැනුම්දුන් අයගේ අත්සන

தகவலாளரின் கையொப்பம்  
Informant's signature

11. ලියාපදිංචි කළ දිනය

பதிவு செய்யும் திகதி  
Date of registration

12. රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ අත්සන

பதிவுகாரரின் கையொப்பம்  
Registrar's signature

13. ලියාපදිංචි කිරීමෙන් පසුව ඇතුළත් කරන ලද තැනැත්තාගේ කලින්  
තිබූ නම වෙනුවට අලුතෙන් යොදන ලද නම

பதிவு செய்தபின் புதிதாகச் சேர்த்த அல்லது பதிலாகக் கொடுத்த பெயர்

Name inserted, or substituted, after registration

14. 13 වෙනි අංකයට ඇතුළත් විස්තර කරුණු සැපයීමට ආරාධිත දුන්  
තැනැත්තාගේ නම සහ එසේ දැනුම් දුන්නේ කවරෙකු වශයෙන්ද  
යන්න

பதின்மூன்றாவது விஷயத்துக்குத் தகவல் கொடுத்தவரின் பெயர் ; என்ன முறையில் தகவலைக் கொடுத்தார்

Name of person on whose information particulars relating to item 13 were supplied, and in what capacity he gave information

15. නම ඇතුළත් කිරීමේ හෝ වෙන නමක් යෙදීමේ හෝ දිනය හා  
දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ හෝ රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල්ගේ අත්සන

பெயரைப் புதிதாகச் சேர்த்த அல்லது பதிலாகக் கொடுத்த திகதி ; பதிவுகாரியகர்த்தர் அல்லது பெரும் பகுதிப் பதிவுகாரரின் கையொப்பம்

Date of insertion, or substitution, and District Registrar's or Registrar-General's signature

බලවත් සහ අවසරයෙන් නොපිළිගත්  
තමාගේ තමා.  
235/5 වැලිපිල්ල.  
(පා) ගණවිල්ල.

අත්සන පෙහෙළිලි නැත.  
1991 උපුටා නිකුත් වූයේ -  
රෙජිස්ට්‍රාර්.  
අත්සන / මාලිගම් පුරවිණි.

91.4.19. තමාගේ තමා.  
මාලිගම් පුරවිණි.  
රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ අත්සන.

I do hereby certify that the foregoing is a true copy of a birth registration entry filed of record in this office.

දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර් කාර්යාලය,  
பெரும்பகுதிப் பதிவுகாரர் காரியாலயம்,  
DISTRICT REGISTRAR'S OFFICE,  
රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් කාර්යාලය,  
பதிவுகாரியகர்த்தர் காரியாலயம் ;  
REGISTRAR-GENERAL'S OFFICE,

පිටපත් කළේ :  
සසඳා බලා තිබුණු බවට  
නම :  
අත්සන :

අතිරේක දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර්,  
மேலதிகப் பெரும்பகுதிப் பதிவுகாரர்,  
Addl. District Registrar,  
සහකාර රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල්,  
உதவிப் பதிவுகாரியகர்த்தர்,  
Asst. Registrar-General.

දිනය / திகதி / Date: 91.4.19.

සලකුණ.—මෙම සහතිකයෙහි කවර අන්දමක එකතු කිරීමක් හෝ වෙනසක් කිරීම දඬුවම් ලැබිය යුතු වරදකි.  
கவனப்பு.—இந்த அத்தாட்சிப் பத்திரத்தில் ஏதாவது விபரங்களைச் சேர்த்தல் அல்லது மாற்றஞ்செய்தல் தண்டனைக்குரிய குற்றம்.  
Note.—It is a punishable offence to make any addition or alteration in this certificate.